



Совет Безопасности

Пятьдесят восьмой год

4734-е заседание

Пятница, 4 апреля 2003 года, 15 ч. 30 м.

Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: г-н Агилар Синсер (Мексика)

Члены:

Ангола	г-н Гаспар Мартинш
Болгария	г-н Тафров
Камерун	г-н Тиджани
Чили	г-н Вальдес
Китай	г-н Ван Инфань
Франция	г-н де ла Саблиер
Германия	г-н Плойгер
Гвинея	г-н Траоре
Пакистан	г-н Акрам
Российская Федерация	г-н Лавров
Испания	г-н Ариас
Сирийская Арабская Республика	г-н Мекдад
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-н Стивен
Соединенные Штаты Америки	г-н Уильямсон

Повестка дня

Угрозы международному миру и безопасности, создаваемые террористическими актами

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154 A). Поправки будут изданы после окончания сессии в виде сводного исправления.

Заседание возобновляется в 15 ч. 35 м.

Председатель (*говорит по-испански*): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получено письмо от представителя Афганистана, в котором он просит направить ему приглашение для участия в обсуждении данного пункта повестки дня Совета. Руководствуясь сложившейся практикой, я намерен, с согласия Совета, пригласить этого представителя принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Фархади (Афганистан) занимает место, отведенное для него в Зале Совета.

Председатель (*говорит по-испански*): Следующий оратор в моем списке — представитель Индии. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Намбьяр (Индия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, позвольте мне поздравить Вас с вступлением на пост Председателя Совета Безопасности. У нас нет никаких сомнений на тот счет, что в период Вашего председательства у нас будет возможность тщательно и с чувством ответственности рассмотреть стоящие на повестке дня Совета важные вопросы. Мне также хотелось бы воспользоваться случаем, чтобы воздать должное послу Гвинеи г-ну Мамади Траоре за его искусное руководство Советом в критический период его истории.

Прежде всего я хочу выразить Вам признательность за Ваше решение включить в план работы Совета открытое обсуждение жизненно важной темы, касающейся угроз международному миру и безопасности, создаваемых террористическими актами. Моя страна, подобно большинству других, по-прежнему считает, что основные угрозы международному миру и безопасности проистекают сегодня из безудержного разгула терроризма. В подкрепление этой мысли достаточно сослаться на заявления Председателя Совета, оглашенные в последние месяцы в ответ на террористические акции на Бали, в Москве, Момбасе и Боготе.

Созданные Советом Безопасности механизмы, такие, как Контртеррористический комитет (КТК) и

комитет по борьбе с «Талибаном» и «Аль-Каидой», играют исключительно важную роль в силу того, что их деятельность воплощает в себе наиболее серьезные, разработанные и утвержденные на основе принципа многосторонности усилия по оказанию коллективного противодействия растущей угрозе, не признающей национальных или региональных границ или религиозной принадлежности.

В этой связи я хотел бы, пользуясь случаем, присоединиться к другим делегациям и выразить послу сэру Джереми Гринстоку признательность за его беззаветно самоотверженные и бескорыстные усилия, позволившие превратить Контртеррористический комитет из идеи в признанный мощный инструмент международной борьбы с терроризмом. Совет Безопасности, Организация Объединенных Наций и ее государства-члены очень многим обязаны тем структурам и прочному организационному фундаменту, которые сэр Джереми заложил в виде КТК. Мы убеждены, что посол Ариас, профессионализм которого общеизвестен, выведет этот Комитет на новые высоты достижений и эффективности, которых требуют второй и последующий этапы деятельности КТК.

Наша делегация последовательно и безоговорочно поддерживает решительные действия международного сообщества в борьбе с терроризмом. Моя страна считает, что терроризм является общим врагом всех народов, независимо от того, каких убеждений или религии они придерживаются, а также врагом демократии, плюралистических обществ и мира. И такого мнения придерживается не только Индия. Страны, представители которых принимали участие во второй Конференции министров Сообщества демократий, состоявшейся в Сеуле в ноябре 2002 года, единодушно признали, что «терроризм представляет собой угрозу международному миру и безопасности, а также человечеству вообще и, по сути, самим основам, на которых строятся демократические общества». Они также подчеркнули, что «никакие цели и никакие обстоятельства не могут быть использованы для оправдания терроризма...». Аналогичные формулировки составляют суть принятой ранее в текущем году резолюции 1456 (2003) Совета Безопасности.

Для Индии, которая сама является объектом спонсируемой извне террористической деятельности, не представляют секрета истинные цели террористов, заключающиеся в подрыве нормального,

мирного функционирования обществ, что является их циничной тактикой достижения своих политических целей. Поэтому они предпочитают наносить удары по храмам, парламентским учреждениям и общественному транспорту и в качестве мишеней использовать мирных граждан, как избирателей, так и кандидатов, принимающих участие в демократических избирательных процессах, а также изолированные и уязвимые общины меньшинств, женщин и детей. За последние два десятилетия в Индии в результате актов трансграничного терроризма в Пенджабе, Джамму и Кашмире и других районах страны погибло 60 000 человек.

Буквально несколько дней тому назад террористы выгнали из домов 24 жителей одной деревни в индийском штате Джамму и Кашмир — 11 мужчин, 11 женщин и 2 младенцев — и убили их на глазах у всей деревни. Единственная причина, по которой им была уготована столь ужасная участь, заключалась в том, что они были кашмирскими бандитами, исповедовавшими древнюю веру своей земли. Целью этого акта была избирательная «чистка», устраиваемая посредством массовых убийств, которые всегда были целью этих террористических групп и их спонсоров: нападение на основы светского государства, разрушение ткани общества, которое на протяжении веков мирно жило в атмосфере межобщинной гармонии.

Это характерная особенность развязанного против Индии террора и одновременно мощное стимулирующее средство для разжигания фундаментализма и религиозного экстремизма. Чем еще можно объяснить попытку заменить преобладающие мирные религиозные верования суфизма, традиционно практикуемые во многих частях Джамму и Кашмира, фанатичным и бескомпромиссным диктатором претенциозной ортодоксальности, требующей насильственного введения социальных ограничений репрессивного свойства и отвратительных принудительных порядков в отношении женщин и общества?

Этот инцидент был замечен и подвергся осуждению во всем мире. Однако незамеченным остается тот факт, что правительство Индии, да и различные общины Индии, проявляют чрезвычайную сдержанность и выдержку, не поддаваясь на провокации, в ходе которых их стараются вынудить неадекватно отреагировать на такие события, что вполне может случиться в подобных ситуациях,

разжигающих религиозные и межобщинные страсти по всей стране. Проявив зрелость, наш народ мудро отреагировал на этот последний ужасный террористический выпад. Я хотел бы заверить Вас, г-н Председатель, в том, что, решительно осуждая зло терроризма, мы помним в этой связи об учениях Ницше, Будды и Махатмы Ганди. Мы убеждены в том, что наша демократия предоставляет систематические гарантии, и они не позволят нам превратиться в зеркальное отражение того «монстра», против которого мы выступаем.

К сожалению, несмотря на заверения, предоставленные на самом высоком уровне, одна страна, которая сегодня превратилась в эпицентр терроризма и ответственна за эту ситуацию, по-прежнему не готова выполнять свои обещания и обязательства, открыто взятые перед международным сообществом и Контртеррористическим комитетом.

Мое правительство последовательно отмечает, что цель создания авторитетных многосторонних инструментов для борьбы с терроризмом состоит не только в том, чтобы оснастить государства возможностями для эффективной борьбы с терроризмом, но и в том, чтобы выявлять те государства, которые нарушают положения резолюций Совета Безопасности, спонсируя, поддерживая и поощряя терроризм.

Индии сложно согласиться с ситуацией, когда какая-то страна, с одной стороны, заявляет о том, что она является частью глобальной коалиции по борьбе с терроризмом, а с другой — продолжает поддерживать, спонсировать терроризм и подстрекать к совершению террористических действий. Глобальная борьба с терроризмом, которую в значительной степени подтолкнули ужасные нападения, совершенные 11 сентября, более не оставляет возможности для двусмысленного толкования действий государств применительно к терроризму. Время двойных стандартов прошло.

Индия считает, что Контртеррористический комитет должен перейти от стадии предоставления докладов к стадии выявления нарушений резолюций 1373 (2001), 1456 (2003) и других соответствующих резолюций Совета Безопасности, а может быть, и принуждения к их выполнению. В подпунктах 2(b), 2(d), 2(e) и 3(a) резолюции 1373 (2001) содержатся конкретные ссылки на трансграничный или транснациональный терроризм. Эти положения

резолюции 1373 (2001) обязывают государства-члены предпринимать действия по предотвращению поощрения терроризма в отношении других государств. Мы отмечаем, что легковесные и зачастую ложные заявления о выполнении обязательств по резолюции 1373 (2001) являются неотъемлемой частью доклада по меньшей мере одной представившей отчет стороны, которая ничего не делает для выполнения своих заявленных и уставных обязательств. И этот факт не остался незамеченным международным сообществом.

Индия придает самое приоритетное значение деятельности Контртеррористического комитета. Именно в этом духе мы хотели бы высказать несколько замечаний и задать несколько вопросов, ответы на которые, как мы надеемся, будут содействовать деятельности Комитета. Наши вопросы таковы.

Во-первых, при том что КТК пользуется всеобщим признанием в своем стремлении создать надлежащий законодательный механизм для осуществления резолюции 1373 (2001), рассматривал ли КТК вопрос о том, что делать в ситуации, когда какое-либо государство-член не обеспечивает ее эффективного осуществления за счет конкретных действий, хотя в своих ответах Комитету и заявляет о том, что оно это делает?

Во-вторых, переходя к стадии В в осуществлении резолюции 1373 (2001), как КТК будет обеспечивать получение соответствующей информации и помощи от государств-членов, избегая при этом навязчивости и посягательств на секретность информации и процедур, которым следуют при принятии контртеррористических мер соответствующие государства?

В-третьих, следуя международным стандартам, таким как стандарты Целевой группы по финансовым мероприятиям, касающимся отмывания денег (ЦГФМ), может ли КТК учитывать необходимость в международно согласованных договоренностях, которые были бы приемлемы для всех государств-членов?

В-четвертых, хотя совещание КТК с международными и региональными организациями было успешным с точки зрения обеспечения участия приглашенных на него сторон, не мог бы КТК рассмотреть возможность обеспечения в будущем более представительного регионального баланса? В то же

время разве Комитет мог не заметить, что не все региональные организации имеют мандат от представляемых ими стран на участие в обсуждениях по вопросу о терроризме?

В-пятых, хотя существует понимание в отношении того, что КТК не должен двигаться со скоростью самого медленного из своих членов, ему следует подумать о том, стоит ли ему двигаться со скоростью самого быстрого из них. Разве Комитету не следует пытаться избегать ситуации, в которой подавляющее большинство государств, выполнивших свои обязательства на стадии А, относятся преимущественно к развитым регионам мира, тогда как те, что пытаются выполнить эти требования, представляют развивающийся мир?

В-шестых, при том что составленная КТК «Таблица потребностей в помощи» предусматривает полезную оценку помощи по предложению, может быть, Комитету следовало бы рассмотреть вопрос о том, отражает ли на самом деле двусторонняя помощь, предлагаемая одной или двумя странами, всю гамму помощи в этой области, предлагаемой на двустороннем уровне?

Индия прилагает значительные усилия, сотрудничая с международным сообществом в его борьбе с терроризмом. Индия является участником всех 12 международных конвенций по терроризму. Правительство Индии совсем недавно приняло решение о ратификации Международной конвенции о борьбе с финансированием терроризма. Предложение Индии о скорейшем заключении всеобъемлющей конвенции о борьбе с международным терроризмом активно рассматривается в Шестом комитете Генеральной Ассамблеи. На недавних саммите Движения неприсоединения и совещании министров юстиции стран Содружества была подтверждена необходимость в скорейшем заключении конвенции, и их участники призвали все государства сотрудничать в решении остающихся вопросов. Мы убеждены в том, что благодаря общей заинтересованности государств-членов в ближайшее время удастся принять эту конвенцию, которая станет полезным и эффективным многосторонним инструментом.

Позвольте мне вновь тепло поблагодарить сэра Джереми за его работу в Контртеррористическом комитете. Мы желаем ему всяческих успехов и не сомневаемся в том, что он найдет применение своей

безграничной энергии, ценному опыту и редким качествам выдающегося дипломата в любом деле, которому он решит посвятить себя после июля этого года. Мы также хотим тепло поприветствовать посла Ариаса на посту Председателя этого престижного и очень важного Комитета и пожелать ему всего наилучшего в его деятельности. Я заверяю его в том, что моя делегация готова будет оказать ему любую помощь, которая может ему понадобиться для эффективного осуществления его высоких полномочий.

Председатель (*говорит по-испански*): Следующий оратор — представитель Перу. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н де Риверо (Перу) (*говорит по-испански*): Г-н Председатель, позвольте мне поблагодарить Вас и сказать, что нам очень приятно видеть на посту Председателя Совета Безопасности человека Ваших талантов и умений. Я хотел бы также воспользоваться этой возможностью, чтобы воздать должное работе, проделанной делегацией Гвинеи в качестве Председателя Совета в этот очень трудный и полный разочарований период в жизни международного сообщества.

В качестве Координатора Группы Рио я делаю это заявление от имени государств — членов данного основного политического механизма в Латинской Америке: Аргентины, Боливии, Бразилии, Чили, Колумбии, Коста-Рики, Доминиканской Республики, Эквадора, Сальвадора, Гватемалы, Гайаны, Гондураса, Мексики, Никарагуа, Панамы, Парагвая, Перу, Уругвая и Венесуэлы.

Выступая в Совете 20 февраля, мы заявили о своем решительном осуждении актов терроризма, независимо от того, кто их совершает и по каким причинам. Эта твердая убежденность лежит в основе той поддержки, которую Группа Рио оказывает деятельности, осуществляемой Контртеррористическим комитетом (КТК), созданным во исполнение резолюции 1373 (2001). Все члены нашей Группы уже представили КТК свои первый и второй доклады и, в соответствии с просьбой Комитета, либо уже представили, либо готовят третий разъяснительный доклад. Мы приветствуем те государства, которые поступили аналогичным образом, и надеемся, что в ближайшем будущем все государства

выполнят свои обязательства и представят свои соответствующие национальные доклады.

Огромная работа по согласованию и осуществлению мер по борьбе с терроризмом, проделанная в течение столь короткого периода времени, а также создание конкретных механизмов международного сотрудничества в целях борьбы с этим злом, были бы невозможны без твердой приверженности и усилий государств — членов Организации Объединенных Наций. Мы надеемся, что эту приверженность удастся сохранить и упрочить.

В своем выступлении в феврале представитель нашей Группы отмечал актуальный характер утверждения о том, что, как говорится в резолюциях 1377 (2001), 1456 (2003) и других соответствующих резолюциях, борьба с терроризмом может также опираться на активное сотрудничество региональных и субрегиональных организаций и соответствующих учреждений системы Организации Объединенных Наций. Поэтому Группа Рио приветствует встречу КТК с международными, региональными и субрегиональными организациями, состоявшуюся 6 марта 2003 года. Мы считаем, что это совещание стало вкладом в совершенствование потока информации, касающейся опыта, стандартов и практики, а также в согласование нынешней деятельности.

В числе участников мартовского совещания был и представитель Межамериканского комитета по борьбе с терроризмом (МАКБТ). Этот Комитет был создан в 1999 году на основе решений, принятых в ходе межамериканских конференций по проблеме терроризма, которые состоялись в Лиме в 1996 году и в Мар-дель-Плате, Аргентина, в 1998 году. Министр иностранных дел Сальвадора в ее качестве Председателя МАКБТ указала на ряд мер по борьбе с терроризмом, принятых на межамериканском уровне. Среди этих мер можно выделить недавнее принятие Межамериканской конвенции по борьбе с терроризмом и Сан-Сальвадорской декларации об укреплении сотрудничества в борьбе с терроризмом, одобренных в июне 2002 года и в январе 2003 года соответственно. Кроме того, МАКБТ играет важную роль в распространении информации о международных стандартах и осуществляет сотрудничество в целях предотвращения террористических актов и террористической деятельности, борьбы с ними и их ликвидации. Здесь важно отметить предложение Организации американских государств (ОАГ) о проведении в штаб-квартире ОАГ

сессии по обзору хода выполнения решений, принятых на совещании 6 марта.

Региональное измерение борьбы с терроризмом, о котором уже говорилось на мартовском заседании, имеет важное значение и в контексте выработки всеобъемлющего подхода к терроризму. Как мы отмечали на заседании Совета Безопасности в феврале месяце, терроризм не ограничивается преступной деятельностью какой-то одной конкретной организации или одним регионом. Совет Безопасности, подтвердивший, что террористическим актам не может быть оправдания, независимо от их мотивов или от того, кто их совершает, должен учитывать этот момент в своих усилиях по выявлению и наказанию тех, кто несет ответственность за террористические акты, и по недопущению совершения таких актов.

Группа Рио приветствует представление седьмой 90-дневной программы работы КТК. В этой программе содержится ряд достойных упоминания новаторских мер, таких, как разработка глобальной информационной системы для борьбы с терроризмом, совершенствование веб-сайта Комитета и проведение совещания с участием представителей Международного агентства по атомной энергии, Организации по запрещению химического оружия, Всемирной таможенной организации, Интерпола и других специализированных учреждений, деятельность которых связана с контролем за использованием ядерных, химических, биологических и других опасных материалов. Группа Рио приветствует также недавнее проведение в Женеве совещания представителей группы экспертов КТК и Комитета по правам человека. Мы надеемся на продолжение встреч КТК с представителями других органов, занимающихся вопросами права человека, поскольку борьба с терроризмом должна быть твердой и неослабной, с применением всех средств, предусмотренных Уставом Организации Объединенных Наций, и должна основываться на положениях договоров и международных нормах, в том числе тех, которые заложены в юридической структуре ОАГ. Международное сообщество должно действовать решительно, соблюдая при этом нормы законности и международного права, в первую очередь прав человека и гуманитарного права.

Группа Рио подтверждает свою поддержку декларации, которая содержится в резолюции 1456 (2003), принятой 20 января на заседании Совета

Безопасности на уровне министров иностранных дел. Группа считает, что необходимо продолжать укреплять правовые рамки борьбы с терроризмом. Мы надеемся на то, что в скором времени удастся преодолеть существующие разногласия по всеобъемлющей конвенции о борьбе с терроризмом и обеспечить принятие конвенции уже в ближайшее время. Аналогичные надежды мы связываем и с конвенцией о борьбе с актами ядерного терроризма и проведением обзора Конвенции о физической защите ядерного материала.

Я подтверждаю приверженность Группы Рио усилиям Организации Объединенных Наций по борьбе с терроризмом и хотел бы выразить нашу благодарность послу Джереми Гринстоку за его выдающееся руководство Контртеррористическим комитетом, которое позволило Комитету достичь значительного прогресса на первом этапе его работы. Необходимо также особо отметить работавших с Комитетом экспертов, которые консультировали его членов по техническим вопросам. Нам также очень приятно, что наш друг посол Иносенсио Ариас вскоре примет на себя руководство КТК. Мы уверены в том, что под его руководством Комитет будет продолжать успешно решать свои важные задачи и получит важный новый импульс в этой работе.

Члены Группы Рио хотели бы еще раз подтвердить свою твердую решимость делать все возможное для оказания содействия усилиям Организации и обеспечения победы над терроризмом во имя стабильности и мира.

Председатель (*говорит по-испански*): Следующий оратор в моем списке — представитель Бразилии. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Сарденберг (Бразилия) (*говорит по-испански*): Г-н Председатель, от имени правительства Бразилии и от себя лично я хотел бы сказать, что мы чрезвычайно рады видеть Вас во главе Совета в такой критически важный момент для Организации и для системы многосторонности в целом. Я уверен в том, что интересы всех, кто стремится к более справедливому миру, в котором восторжествуют институты международного права, будут надежно защищены в ходе Вашего председательства в Совете.

Я хотел бы также присоединиться к заявлению, с которым только что от имени Группы Рио

выступил представитель Перу и которое я постараюсь не повторить в своем коротком заявлении в качестве представителя Бразилии.

Считаю своим долгом выразить послу Джереми Гринстоку нашу искреннюю признательность за решимость и мастерство, проявленные им на посту Председателя Контртеррористического комитета с момента его учреждения после трагических террористических нападений 11 сентября 2001 года. Его усилия по обеспечению транспарентности в работе Комитета во многом способствовали тому, что эта работа оказала беспрецедентное воздействие на членов Организации.

В завершение этой части моего выступления, посвященной выражению признательности, я хотел бы также воздать должное достойной похвалы работе группы независимых экспертов и сотрудников Секретариата.

Создание Комитета в тот момент стало свидетельством способности Совета оперативно реагировать на события в мире. Широкое сотрудничество членов Организации показывает не только то жизненно важное значение, которое международное сообщество придает борьбе с терроризмом, но также то, что Совет, когда его члены действуют согласованно во имя достижения общей цели, способен находить адекватные средства разрешения самых различных ситуаций.

Терроризм является одной из величайших угроз международному миру и безопасности, правам человека, основополагающим свободам и демократическим институтам и оказывает также серьезное воздействие на экономическое и социальное развитие государств.

Народ и правительство Бразилии выступают против террористических актов во всех их формах и проявлениях. По конституции борьба с терроризмом является одним из принципов, в соответствии с которым Бразилия осуществляет свою международную деятельность. Борьба с международным терроризмом должна осуществляться всеми средствами, не противоречащими положениям Устава и документов международного права. В контексте этой борьбы Бразилия ратифицировала девять из двенадцати глобальных соглашений, заключенных в рамках Организации Объединенных Наций, ее специализированных учреждений и Международного агентства по атомной энергии, и все они уже полу-

чили статус внутренних законов. Национальный конгресс рассматривает сейчас вопрос о ратификации трех остающихся конвенций: Конвенции о борьбе с незаконными актами, направленными против безопасности морского судоходства, и Протокола о борьбе с незаконными актами против безопасности стационарных платформ, расположенных на континентальном шельфе, которые были заключены в рамках Международной морской организации, и Международной конвенции о борьбе с финансированием терроризма.

Борьбу с терроризмом нельзя вести в ущерб соблюдению должного правового процесса, прав человека и гражданских свобод. Любое принесение в жертву основополагающих свобод, которое создает благодатную почву для совершения произвольных или избирательных актов, знаменует шаг назад и отвечает исключительно интересам тех самых групп, которые поддерживают и поощряют террористические действия. Поэтому в наших усилиях по борьбе с терроризмом и обеспечению безопасности мы должны исходить из необходимости защиты прав человека.

Правительство Бразилии также считает, что помимо подавления и искоренения приоритетное внимание следует уделять предотвращению террористических актов на основе устранения их глубоко укоренившихся причин, многие из которых могут быть социально-экономического происхождения. Соответственно, необходимо наращивать сотрудничество между судебными органами, финансовыми учреждениями, полицейскими и разведывательными службами, для того чтобы не допустить смычки террористических групп с другими преступными организациями. Необходимо также содействовать укреплению идеалов демократии и терпимости и расширению сотрудничества во имя достижения экономического и социального развития.

Представляя угрозу для всех, терроризм вынудил нас всех принять меры по борьбе с ним на национальном, региональном и многостороннем уровнях. Многогранность проблемы терроризма и многоаспектный охват кампании по борьбе с ним требуют высокой степени координации усилий. Мероприятия такого масштаба могут увенчаться успехом лишь в том случае, если они осуществляются в условиях транспарентности и универсальности, которые может обеспечить лишь Организация Объединенных Наций.

Проведение Комитетом в марте месяце совещаний с участием представителей международных, региональных и субрегиональных организаций стало первым шагом в направлении налаживания такой координации. Как отмечено в программе работы на этот квартал, Комитет намерен и впредь следовать этим курсом.

К сожалению, бедствие терроризма является реальностью, с которой нам придется сталкиваться еще долгое время. Поэтому для Совета сейчас исключительно важно сохранить свое единство и сплоченность.

Председатель (*говорит по-испански*): Следующий оратор в моем списке — представитель Республики Корея. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Сун (Республика Корея) (*говорит по-английски*): Прежде всего моя делегация сердечно поздравляет Вас, г-н Председатель, в связи с Вашим вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в этом месяце, и мы приветствуем созыв этого открытого заседания по вопросу о борьбе с терроризмом.

Сегодняшнее заседание имеет особое значение, поскольку оно знаменует завершение блестящего исполнения послом Джереми Гринстоком обязанностей Председателя Контртеррористического комитета (КТК). Несомненно, он играл ключевую роль в борьбе против терроризма, иницируя и содействуя нашим общим усилиям, а также укрепляя их наиболее эффективным и транспарентным образом. От имени правительства Республики Корея я хотел бы выразить ему нашу глубокую благодарность за его приверженность и служение делу на протяжении последних лет. Я присоединяюсь к высказанному в его адрес пожеланиям всяческих успехов в будущем. Моя делегация также выражает признательность сотрудникам представительства Соединенного Королевства, занимавшимся вопросами работы КТК, а также независимым экспертам и сотрудникам Секретариата за их ценные усилия.

Прошло более полутора лет со времени принятия Советом Безопасности резолюции 1373 (2001) после террористических нападений 11 сентября 2001 года. С тех пор мы вынуждены сталкиваться с болезненными напоминаниями об опасности терроризма, такими, как нападения на Бали, в Москве и в Момбасе. Однако, благодаря несокрушимой воле и

приверженности международного сообщества под руководством Совета Безопасности, мы теперь демонстрируем меньшую уязвимость и большую способность справиться с угрозами терроризма, нежели в сентябре 2001 года.

Недавнее проведение заседания Совета Безопасности на уровне министров 20 января и специального заседания КТК при участии региональных, субрегиональных и международных организаций 6 марта придало дополнительный импульс политическим усилиям и способствовало укреплению практических методов борьбы с терроризмом. Мы считаем, что резолюция 1456 (2003), принятая на заседании на уровне министров, явилась еще одной вехой в укреплении резолюции 1373 (2001). Мы также высоко ценим достигнутые на специальном заседании КТК — первом мероприятии такого рода — результаты, которые будут содействовать повышению уровня координации и согласованности действий.

Кроме того, учитывая тесную взаимосвязь между работой, проводимой КТК и Комитетом, созданным Советом Безопасности в осуществление резолюции 1267 (1999), моя делегация приветствует тот факт, что Совет подтвердил необходимость укрепления координации и расширения обмена информацией между двумя органами согласно положениям резолюции 1455 (2003).

Позвольте мне теперь коснуться программы работы КТК на новый 90-дневный период — с апреля по июнь этого года. Приветствуя и полностью поддерживая предусматриваемые этой программой мероприятия, моя делегация хотела бы высказать несколько замечаний.

Во-первых, мы считаем весьма своевременным и уместным то, что КТК избрал в качестве первоочередной задачи в предстоящие месяцы расширение информационного потока. Занимая пятое место в мире по такому показателю, как доля населения, имеющего доступ к Интернету, Республика Корея в полной мере признает важность развития глобальной информационной сети в области борьбы с терроризмом. Нынешний веб-сайт КТК безусловно является лучшим доступным для нас источником информации. Однако, учитывая дальнейшую необходимость обмена передовой практикой, кодами и стандартами между странами и соответствующими региональными, субрегиональными и международ-

ными организациями, мы считаем, что существует настоятельная необходимость совершенствования веб-сайта КТК как основного, удобного для пользователя и всеобъемлющего центра по координации международных усилий в борьбе с терроризмом.

Во-вторых, моя делегация приветствует замечательный прогресс, которого достиг КТК в том, что касается анализа представленных государствами-членами национальных докладов о выполнении ими резолюции 1373 (2001). В этой связи необходимо воздать должное приверженности делу независимых экспертов. Республика Корея, которая уже представила свой первый и второй доклад в соответствии с графиком КТК, вскоре представит свой третий доклад в ответ на требование Комитета.

В-третьих, что касается сотрудничества КТК с региональными, субрегиональными и международными организациями, то мы считаем, что в итоговом документе, замечаниях Председателя и плане последующих мероприятий, принятом на специальном заседании, ясно изложены меры и шаги, которые необходимо предпринять для укрепления потенциала соответствующих организаций по борьбе с терроризмом.

Со своей стороны, Республика Корея вносит активный вклад в усилия по борьбе с терроризмом на региональном, субрегиональном и международном уровнях. В качестве примера могу сказать, что мы являемся активными участниками Регионального форума Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (РФА) по борьбе с терроризмом, в том числе приняли участие в последнем совещании по борьбе с терроризмом и с транснациональной преступностью под эгидой РФА, проведенном в марте 2003 года в Малайзии. Кроме того, Республика Корея совместно с Австралией играет ведущую роль в усилиях стран Азиатско-Тихоокеанского региона в области борьбы с отмыванием денег и финансированием терроризма. Кроме того, управление финансовой разведки Кореи, как член группы «Эгмонт», принимает активное участие в глобальной борьбе с отмыванием денег и другими финансовыми преступлениями.

В-четвертых, моя делегация разделяет мнение о том, что существует настоятельная необходимость в оказании помощи, и поэтому поддерживает усилия КТК в этой области. Мы обдумываем различные пути и средства, которые позволили бы более

эффективным и действенным образом знакомить другие страны с нашим опытом в области борьбы с терроризмом.

Позвольте мне в заключение вновь заявить о том, что Республика Корея твердо привержена борьбе с терроризмом, и выразить наше полное доверие будущему Председателю КТК, представителю Испании послу Иносенсио Ариасу, чьи мудрость и качества руководителя хорошо известны нашему дипломатическому сообществу.

Председатель (*говорит по-испански*): Следующий оратор в моем списке — представитель Камбоджи. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Сун (Камбоджа) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени членов Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН), а именно Бруней-Даруссалама, Камбоджи, Индонезии, Лаосской Народно-Демократической Республики, Малайзии, Мьянмы, Филиппин, Сингапура, Таиланда и Вьетнама.

Прежде всего мы хотели бы воздать должное сэру Джереми Гринстоку и его аппарату за их великодушные усилия по руководству работой Контртеррористического комитета (КТК) с момента его создания в 2001 году. Мы выражаем признательность за их приверженность обеспечению эффективного осуществления резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности. Несмотря на бремя многочисленных обязанностей, они постоянно концентрировали усилия на выполнении программы работы КТК по осуществлению его мандата.

Мы высоко оцениваем многочисленные инициативы, с которыми выступает КТК, в интересах привлечения различных международных, региональных и субрегиональных организаций к участию в глобальных усилиях по борьбе с терроризмом. В этой связи АСЕАН приветствовала созыв 6 марта 2003 года специального совещания КТК. Участие АСЕАН в работе этого совещания стало дополнением к ее собственным усилиям, прилагаемым на региональном уровне. Оно также предоставило возможность для дальнейшего укрепления региональных и международных сетей по борьбе с терроризмом и способствовало обмену информацией и передовой практикой.

АСЕАН с удовлетворением отмечает седьмую программу работы КТК, которая обеспечит достижение дальнейшего прогресса в его деятельности. Мы вдохновлены планом КТК, направленным на организацию совещания с техническими учреждениями и организациями, деятельность которых имеет отношение к контролю за использованием ядерных, химических, биологических и других смертоносных материалов и доступу к ним с целью проведения оценки путей повышения эффективности глобальных мероприятий в деле борьбы с терроризмом в этой области.

АСЕАН выражает признательность КТК за его усилия по предоставлению ценной информации о передовой практике, типовых законах и имеющихся программах помощи посредством «Справочника информации и источников помощи по вопросам борьбы с терроризмом». АСЕАН принимает к сведению создание на веб-сайте КТК раздела «Региональная деятельность». Он станет эффективным инструментом обмена информацией между различными организациями.

Приверженность АСЕАН делу борьбы с терроризмом находит отражение на самом высоком уровне. В ходе восьмой встречи на высшем уровне АСЕАН, проходившей 4–5 ноября 2002 года в Пномпене, Камбоджа, руководители наших стран приняли Декларацию о терроризме. В Декларации выражена, в частности, решимость АСЕАН развивать ранее согласованные меры и активизировать усилия по предотвращению, противодействию и пресечению террористической деятельности в регионе. Совсем недавно на рабочем уровне было успешно проведено межсессионное совещание Регионального форума АСЕАН по вопросам борьбы с терроризмом и транснациональной преступностью, которое проходило 21–22 марта 2003 года в Карамбуне, Малайзия.

В соответствии с нашей программой работы по реализации Плана действий АСЕАН по борьбе с транснациональной преступностью наша Ассоциация в этом году также занимается осуществлением различных учебных программ и проектов по противодействию терроризму. Кроме того, созданы координационные центры АСЕАН по борьбе с терроризмом. Они проводят курсы по психологическим операциям для сотрудников правоохранительных органов и по вопросам получения разведывательной информации. Мы также планируем организо-

вать курсы по вопросу обнаружения бомб и взрывных устройств, проведению расследования после взрыва, обеспечению безопасности в аэропортах и контролю за паспортами и документами и проверке их.

По мнению АСЕАН, международная борьба с терроризмом не будет продуктивной до тех пор, пока мы не будем уделять ей постоянного внимания и неизменно поддерживать ее. Со своей стороны, АСЕАН будет и далее развивать свое традиционно тесное сотрудничество с КТК в его усилиях по поддержанию этого процесса. В этой связи мы хотели бы приветствовать нового Председателя Комитета г-на Иносенсио Ариаса, Испания. Мы полностью верим в его руководящую роль и убеждены в том, что под его руководством Комитет добьется новых успехов и результатов.

Председатель (*говорит по-испански*): Следующий оратор в моем списке — представитель Австралии. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Даут (Австралия) (*говорит по-английски*): Австралия приветствует эту возможность вновь обратиться к Совету Безопасности по проблеме, которая вызывает столь живой интерес у государств — членов Организации Объединенных Наций, а именно проблеме терроризма и о том, как Организация Объединенных Наций и международное сообщество должны бороться с ней.

К сожалению, мы рассматриваем этот вопрос в момент, когда в нашем регионе происходят новые террористические взрывы, на этот раз в Филиппинском городе Давао, в результате которых погибли многие ни в чем не повинные граждане. Правительство Австралии осуждает эти взрывы самым решительным образом и выражает сочувствие родственникам погибших и пострадавшим во время этих ужасных нападений.

Прежде всего я хотел бы подчеркнуть, что Австралия полностью поддерживает заявление, с которым выступил представитель Фиджи от имени Форума тихоокеанских островов, членом которого мы, разумеется, являемся. Многие сегодня говорили многими представителями, мнения которых мы разделяем, и мы присоединяемся к странам Форума и другим государствам и выражаем нашу искреннюю признательность послу Джереми Гринстоку за его блестящую работу на посту Председа-

теля Контртеррористического комитета (КТК) на протяжении крайне сложного периода. Тот динамизм и направленность, которые он привнес в работу Комитета, обеспечили его высокую эффективную роль в глобальных усилиях по борьбе с терроризмом. Австралия и другие члены международного сообщества, заинтересованные в ведении борьбы с этим бедствием, в большом долгу перед ним.

Крайне важно, чтобы международное сообщество выработало всеобъемлющий, согласованный подход на основе сотрудничества к борьбе с терроризмом. В резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности содержатся обязательства и закладывается основа для такого подхода. В свою очередь, КТК играет важную роль в выполнении этого обязательства.

Прежде всего КТК обеспечивает, чтобы в результате совершенствования потока информации между государствами и организациями особое внимание уделялось методам передовой практики, укреплению сотрудничества и содействию оказанию международной помощи, которая имеет важнейшее значение для достижения нашей цели уменьшения угрозы со стороны международных террористических сетей. Принятие декларации на уровне министров, которая содержится в приложении к резолюции 1456 (2003), подчеркивает важность работы КТК и этих аспектов его вклада.

Мы с большим удовлетворением отмечаем, что в последнее время КТК уделяет серьезное внимание укреплению роли региональных и международных организаций в борьбе с терроризмом, отражением чего стало специальное совещание, состоявшееся 6 марта в Нью-Йорке. Мероприятия по борьбе с терроризмом, проводимые региональными и субрегиональными организациями, имеют важнейшее значение для наращивания потенциала, необходимого для борьбы с терроризмом. Аналогичным образом КТК является центром деятельности государств — членов Организации Объединенных Наций, а на региональные организации возлагается важная задача по распространению информации, предоставлению помощи и содействию ее оказанию и разработке эффективных региональных стратегий по борьбе с терроризмом. Мы призываем всех членов Организации Объединенных Наций полностью поддержать связанную с борьбой с терроризмом деятельность региональных организаций, к которым они принадлежат, и активно заниматься изы-

сканием путей повышения эффективности этой работы. Таким образом государства-члены не только укрепят безопасность в своих регионах, но и усилят более широкую международную сеть по борьбе с терроризмом.

Как предполагается, решение задачи контроля за выполнением резолюции 1373 (2001) будет продолжаться в течение некоторого времени. В этой связи мы хотели бы выразить признательность Комитету за его неоценимый вклад в содействие координации деятельности, связанной с мобилизацией и предоставлением нуждающимся странам более широкой помощи по созданию потенциала по борьбе с терроризмом. Крайне важно, чтобы каждое государство-член, которое, например, нуждается в помощи в разработке законодательства по борьбе с терроризмом и создании правоохранительного потенциала, имело возможность для получения необходимой помощи. Австралия настоятельно призывает государства — члены Организации Объединенных Наций решительно поддержать работу КТК в этой области.

После произошедших 11 сентября 2001 года нападений международное сообщество добилося существенного прогресса в борьбе с терроризмом. КТК под умелым руководством посла Гринстока вносит существенный вклад в достижение этого прогресса. К сожалению, международный терроризм по-прежнему жив и поэтому работа КТК должна продолжаться.

Австралия от всей души приветствует посла Испании Ариаса в качестве нового Председателя КТК и надеется на тесное сотрудничество с ним и другими членами Комитета в противостоянии вызову со стороны международного терроризма в предстоящий период.

Председатель (*говорит по-испански*): Следующий оратор в моем списке — представитель Греции. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Вассилакис (Греция) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени Европейского союза (ЕС). Присоединившиеся страны — Кипр, Чешская Республика, Эстония, Венгрия, Латвия, Литва, Мальта, Польша, Словацкая Республика и Словения; ассоциированные страны — Болгария, Румыния и Турция; страны, входящие в Европейскую ассоциацию свободной торгов-

ли, являющиеся членами Европейской экономической зоны, а именно Исландия и Норвегия, объявляют о том, что они присоединяются к этому заявлению.

Европейский союз недвусмысленно осуждает все акты терроризма как преступные и неоправданные, независимо от их мотивации, форм и проявлений. Европейский союз считает, что борьба с терроризмом требует глобальных ответных действий и готовности на национальном уровне для того, чтобы предотвращать и пресекать террористические акты. Однако мы считаем, что усилия по борьбе с этим бедствием должны осуществляться на основе уважения прав человека и основных свобод, гуманитарного права, а также верховенства права. Европейский союз и его государства-члены признают ведущую роль Организации Объединенных Наций в борьбе против терроризма и решительно поддерживают Контртеррористический комитет (КТК). Европейский союз хотел бы вновь заявить о своей признательности Контртеррористическому комитету за его постоянную упорную работу и приверженность достижению универсального и полного осуществления резолюции 1373 (2001) и расширению возможностей государств-членов в борьбе с терроризмом.

Мы хотели бы также выразить признательность Председателю КТК сэру Джереми Гринстоку за прекрасно выполненную работу. Под его руководством и благодаря его мудрым советам Комитет находил свой путь к успешному решению многих задач, с которыми он сталкивался, и планированию верного курса действий на будущее. В то же время мы желаем его преемнику послу Испании Ариасу всего наилучшего в выполнении его обязанностей главы этого Комитета.

Европейский союз и его государства-члены проявляют искренний интерес ко всем действиям, предпринимаемым Контртеррористическим комитетом в деле выполнения его мандата. Мы хотели бы особо отметить заседание Совета Безопасности на уровне министров, посвященное борьбе с терроризмом, состоявшееся 20 января 2003 года, и резолюцию 1456 (2003), содержащую призыв ко всем государствам принять срочные меры по предотвращению и пресечению любой активной и пассивной поддержки терроризма. В этой резолюции также подчеркивается важность оказания технической и иной помощи государствам в целях расширения их

возможностей в области предотвращения терроризма и борьбы с ним. В этой связи она призывает все государства оказывать помощь друг другу и предлагает КТК наращивать свои усилия для содействия оказанию такой помощи путем определения целей и приоритетов в отношении глобальных мер.

В резолюции 1456 (2003) подчеркивается необходимость более тесного сотрудничества между КТК и региональными и субрегиональными организациями в борьбе с терроризмом. Европейский союз приветствовал проведение 6 марта этого года Специального совещания КТК с международными, региональными и субрегиональными организациями. На этом Совещании ЕС представил третий доклад, содержащийся в документе S/AC.40/2003/SM.1/2, в котором подробно представлен широкий круг законодательных и политических мер, принятых в областях, охватываемых резолюцией 1373 (2001). В этом докладе также указывалось, что подписание и ратификация 12 конвенций Организации Объединенных Наций о борьбе с терроризмом — это одна из самых приоритетных задач для государств — членов ЕС, которые привержены ратификации на основе принятия Советом Общего позиционного документа 2001/930/CFSP 27 декабря 2001 года.

Борьба с финансированием терроризма по-прежнему является одной из приоритетных задач для Европейского союза. Был принят целый ряд рекомендаций в целях повышения эффективности усилий Европейского союза в этой области. В частности, Европейский союз укрепил свои внутренние процедуры, с тем чтобы помешать террористическим группам получать финансовые средства или отвлекать на свою деятельность средства, выделяемые на благотворительные цели.

Кроме того, ЕС придает огромное значение международному и региональному сотрудничеству в борьбе с терроризмом. Он подписал двусторонние соглашения и разработал механизмы сотрудничества с третьими странами. Антитеррористические статьи были включены во многие соглашения ЕС с третьими странами. ЕС активно поддерживает контртеррористические мероприятия, проводимые Советом Европы, Организацией по безопасности и сотрудничеству в Европе и различными органами Организации Объединенных Наций, в том числе Управлением по контролю над наркотиками и предупреждению преступности, и активно в них участвует. Кроме того, ЕС предпринял различные шаги

по оказанию технической помощи третьим странам в их усилиях по выполнению резолюции 1373 (2001). Были разработаны новые проекты, специально предназначенные для оказания помощи конкретным странам в деле выполнения их обязанностей по этой резолюции.

Кроме того, Европейский союз принял меры по сотрудничеству в области деятельности полиции и правосудия в целях борьбы с терроризмом. Рамочное решение о борьбе с терроризмом обеспечит государствам-членам общее определение актов терроризма и террористических групп. Европейский ордер на арест предусматривает упрощенные процедуры выдачи в отношениях между судебными властями государств-членов на основе принципов взаимного признания судебных решений.

Европейский союз считает, что потенциальные связи между терроризмом и организованной преступностью и незаконной торговлей наркотиками — это вопрос, заслуживающий серьезного внимания. Было недавно принято решение Совета ЕС относительно урегулирования этих проблем путем особого упора на проведении одновременного расследования. Была разработана Совместная программа защиты граждан Комиссии и Совета ЕС в целях усовершенствования сотрудничества в рамках Европейского союза в вопросах предотвращения и ограничения последствий угроз применения террористами химического, биологического, радиологического и ядерного оружия.

Европейский союз также признает роль Отделения по пресечению терроризма Центра по международному предупреждению преступности в деле расширения возможностей Организации Объединенных Наций в целях предотвращения терроризма и оказания консультативных услуг относительно выполнения как резолюций Совета Безопасности, так и правовых документов Организации Объединенных Наций о борьбе с терроризмом.

Кроме того, в целях уменьшения риска получения группами террористов доступа к оружию массового уничтожения, радиоактивным материалам и средствам доставки Европейский союз принял конкретные меры по укреплению соответствующих многосторонних документов в области разоружения, контроля над вооружениями и нераспространения; усовершенствованию контроля за экспортом; укреплению сотрудничества в области

разоружения; развитию политического диалога с третьими странами.

Наконец, Европейский союз полностью привержен активному и тесному сотрудничеству с Организацией Объединенных Наций в усилиях по достижению общей цели борьбы с терроризмом.

Председатель (*говорит по-испански*): Следующий оратор в моем списке — представитель Филиппин. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Манало (Филиппины) (*говорит по-английски*): Прежде всего моя делегация выражает удовлетворение в связи с тем, что Вы, г-н Председатель, руководите работой Совета. Мы разделяем уверенность, выраженную выступившими ранее ораторами, в Вашем умелом руководстве. В то же время мы выражаем признательность Гвинее за умелую работу на посту Председателя в прошлом месяце.

Моя делегация полностью поддерживает заявление, с которым только что выступил Постоянный представитель Камбоджи от имени Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН), и присоединяется также к другим ораторам, выразившим признательность послу Гринстоку за его брифинг о седьмой программе работы Контртеррористического комитета (КТК).

Восемнадцать месяцев минуло с тех пор, как по инициативе Совета Безопасности была создана глобальная коалиция борьбы с терроризмом. Государства-члены активно укрепляют свои усилия в борьбе с терроризмом на национальном, региональном и международном уровнях. Они руководствуются в этих усилиях положениями резолюции 1373 (2001), учрежденный в соответствии с которой Контртеррористический комитет (КТК) под председательством посла Гринстока сыграл стержневую роль в проведении государствами-членами оценки имеющихся в их распоряжении потенциалов борьбы с терроризмом.

Сегодняшнее заседание предоставляет удобную возможность подвести итоги того, чего мы добились, и определить, в каком направлении двигаться дальше. Хотя уже имеются весьма позитивные результаты, выразившиеся в подписании и ратификации нацеленных на пресечение терроризма правовых документов, сделать предстоит еще мно-

гое. Несмотря на то, что международное сообщество уделяет борьбе с терроризмом все более приоритетное внимание, многим инициативам еще надлежит проявиться более полно. Террористические акции продолжают в целом ряде стран, в том числе на Филиппинах, где буквально на этой неделе был совершен еще один теракт. Поэтому, вторя мысли Генерального секретаря, высказанной им в январе в ходе заседания Совета на уровне министров по теме борьбы с терроризмом, скажу, что совершенно необходимы устойчивые и долгосрочные действия. В этой связи регулярные брифинги КТК о прогрессе в осуществлении резолюции 1456 (2003) представляют собой определенную ценность, и мы призываем Комитет продолжить эту практику. Надеемся, что транспарентность сохранится и в будущей работе КТК.

Полезным в этом отношении стало проведенное в прошлом месяце специальное совещание КТК с международными, региональными и субрегиональными организациями. Мы с нетерпением ожидаем последующих действий в осуществлении рекомендаций этого совещания. На данном же этапе я хотел бы выразить от имени моей делегации признательность за незамедлительную публикацию списка контактов в ответ на просьбу участников этого специального совещания с участием региональных организаций.

Перевод основного внимания в программе работы КТК с отдельных государств на региональное и международное сотрудничество знаменует начало нового этапа в его работе. Наша делегация надеется, что этим будет создана платформа для более конкретного и реалистичного взаимодействия в будущем.

Высокой оценки заслуживает разработанная КТК и осуществляемая под руководством г-на Кёртиса Уорда программа, цель которой — находить конкретных доноров технической помощи для конкретных стран, нуждающихся в такой помощи. Нет необходимости говорить о том, что государствам-членам, а также региональным и международным группам следует энергично взяться за осуществление этой программы.

В моей стране в деле борьбы с терроризмом в последнее время происходят некоторые достойные упоминания события, особенно в том, что касается пресечения финансирования терроризма. Филип-

пинское правительство недавно ввело в действие механизмы финансового контроля, отвечающие международным нормам борьбы с «отмыванием денег» и пресечения финансирования террористов. Мы признательны за помощь в оценке финансовых систем и разработке программ подготовки специалистов в сфере борьбы с финансированием терроризма — помощь, оказанную такими донорами, как Соединенные Штаты и Европейский союз. Филиппины теперь ратифицированы 11 из 12 международных конвенций по борьбе с терроризмом.

Что касается мер, принимаемых странами нашего региона в рамках осуществления резолюций 1373 (2001) и 1456 (2003), то моя делегация хотела бы подчеркнуть, что наша страна принимает участие в различных инициативах Ассоциации государств Юго-Восточной Азии и присоединилась к политическим декларациям Ассоциации в поддержку этих знаменательных резолюций.

Наконец, поскольку Председатель КТК Гринсток передает свои председательские полномочия послу Ариасу (Испания), наша делегация хотела бы выразить послу Гринстоку свою признательность за его выдающуюся деятельность по обеспечению проведения в жизнь резолюции 1373 (2001). Мы также убеждены в том, что посол Ариас успешно справится с выполнением возложенной на него сложной и трудной задачи по обеспечению претворения в жизнь резолюций 1373 (2001) и 1456 (2003). Наша делегация заверяет посла Ариаса в том, что он может рассчитывать на наше неизменное сотрудничество и поддержку. Наконец, но не в последнюю очередь, мы воздаем должное группе экспертов КТК и сотрудникам Секретариата за их великолепную работу и сотрудничество.

Председатель (*говорит по-испански*): Следующий оратор в моем списке — представитель Японии. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Мотомура (Япония) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, я благодарю Вас за созыв этого заседания. Прежде всего мне хотелось бы выразить свою глубочайшую благодарность покидающему пост Председателя Контеррористического комитета (КТК) послу Джереми Гринстоку и его сотрудникам за их великолепную работу с момента учреждения Комитета. Международное со-

общество глубоко ему признательно за его самоотверженное руководство деятельностью по борьбе с терроризмом со времени совершенных 11 сентября 2001 года нападений. В то же время мне приятно поздравить и нового Председателя посла Ариаса и выразить ему свою убежденность в том, что под его руководством КТК будет и впредь прилагать эффективные усилия в борьбе с терроризмом.

Япония по-прежнему считает наиболее важными в деле борьбы с терроризмом следующие три элемента.

Во-первых, мы должны лишить террористов средств осуществления террористической деятельности. То есть, мы должны принять жесткие меры, направленные на перекрытие источников финансирования и потоков вооружений для террористов. В частности, ввиду громадного разрушительного потенциала оружия массового уничтожения крайне необходимы жесткие меры нераспространения для предотвращения возможности попадания такого оружия в руки террористов. Мы призываем КТК в сотрудничестве с соответствующими международными организациями уделять этому вопросу должное внимание. Важное значение имеет также укрепление сотрудничества КТК с Комитетом Совета Безопасности, учрежденным во исполнение резолюции 1267 (1999), который под руководством своего Председателя посла Хуана Габриэля Вальдеса (Чили) добился в этом отношении существенного прогресса. Вместе с тем мне хотелось бы указать также и на то, что информацию, вносимую в расширенный список Комитета, учрежденного резолюцией 1267 (1999), необходимо пополнять и далее, чтобы предоставить государствам-членам возможность выявлять подозрительные активы и счета.

Во-вторых, мы должны лишить террористов убежища. Пресечение терроризма и борьба с ним требуют от международного сообщества согласованных действий и единообразных мер. Одну из основных ролей в этом отношении играют антитеррористические конвенции и протоколы к ним. Мы высоко ценим прилагаемые КТК усилия с целью убедить государства-члены в необходимости присоединения к этим конвенциям и протоколам, и мы настоятельно призываем использовать в этих целях потенциал соответствующих международных организаций. Проведенное в прошлом месяце КТК специальное совещание стало великолепной возможностью для обмена с соответствующими международными организациями информацией,

касающейся стандартов, кодексов и передовой практики. Являясь участником всех 12 антитеррористических конвенций, Япония, руководствуясь своим собственным опытом в деле заключения этих конвенций, готова предоставить информацию и помощь в решении связанных с этим проблем, в том числе вопросов юридического плана.

В-третьих, мы должны стремиться преодолеть свою уязвимость перед лицом террористической деятельности. Террористы выбирают, естественно, незащищенные цели, что означает еще большую необходимость совершенствования мер внутренней безопасности. КТК надлежит по-прежнему уделять основное внимание усилиям стран по наращиванию своих потенциалов, а сообществу доноров следует укрепить свою поддержку деятельности КТК.

Должен подчеркнуть, что международный терроризм — это никоим образом не следствие «столкновения цивилизаций»; это всегда варварское нападение на цивилизованный мир, порождаемое цинизмом, нигилизмом и анархизмом. Терроризм угрожает стабильности и безопасности людей повсюду на планете. Те, кто сочувствует экстремистским террористическим группировкам, должны осознать, что терроризм несовместим с нашими общими идеалами. Считаю, что распространением этой истины нам удастся содействовать преодолению своей уязвимости перед лицом терроризма.

Председатель (*говорит по-испански*): Следующий оратор в моем списке — представитель Норвегии. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Колби (Норвегия) (*говорит по-английски*): Норвегия присоединяется к заявлению Европейского союза. Однако мне хотелось бы сделать некоторые дополнительные замечания.

Прежде всего мне хотелось бы присоединиться к выражениям признательности в адрес посла Гринстока и его делегации за великолепное руководство Контртеррористическим комитетом с момента его создания в октябре 2001 года и воздать ему должное за достигнутый под его руководством замечательный прогресс. Пользуясь возможностью, я хотел бы также приветствовать посла Ариаса (Испания) в качестве нового Председателя и заверить его в нашей всемерной поддержке в предстоящей работе.

Упор, сделанный Комитетом на сотрудничество, диалог, партнерство и транспарентность, похоже, приносит дивиденды. Стратегия сотрудничества с международными, региональными и субрегиональными организациями в деле распространения передового опыта, обеспечения единства подходов и оказания помощи государствам-членам, нуждающимся в технической поддержке, представляется весьма успешной.

Норвегия приветствовала созыв 6 марта специального совещания Комитета с участием представителей международных, региональных и субрегиональных организаций, целью которого было обеспечение эффективного и систематического сотрудничества в борьбе с терроризмом. Мы с удовлетворением отмечаем, что эти контакты были официально закреплены в принятом Комитетом плане последующих действий. В этом плане освещены важнейшие темы, такие как поток информации, передовой международный опыт, коды и стандарты и роль региональных и субрегиональных организаций, а также содействие предоставлению помощи.

Мы знаем о тех технических трудностях, с которыми некоторые государства-члены могут сталкиваться при осуществлении юридических и финансовых мер, предусмотренных в резолюции 1373 (2001). Их осуществление на основе принятия национальных законов, которые охватывали бы все аспекты, и создание соответствующих механизмов по реализации — это довольно сложная задача. Эта ситуация создает проблемы, которые должны быть урегулированы с помощью позитивных и скоординированных действий. Поэтому мы рады тому, что этот план действий содержит меры по содействию предоставлению помощи.

Норвегия оказывает техническую помощь на региональном и двустороннем уровнях. Мы поддерживали деятельность Африканского союза по эффективному и всеобъемлющему осуществлению его государствами-членами резолюции 1373 (2001) и оказали поддержку в осуществлении проекта, направленного на укрепление потенциала стран региона Сообщества по вопросам развития стран юга Африки по осуществлению конкретных мер, предусмотренных в этой резолюции.

Кроме того, Норвегия оказывает на двусторонней основе техническую помощь в осуществлении обязательств по резолюции 1373 (2001) и свя-

занных с ними международных обязательств, а также в составлении и техническом оформлении национальных докладов, представляемых в соответствии с резолюцией 1373 (2001). В ходе этого процесса Норвегия приобрела ценный опыт и знания, которыми мы готовы поделиться с Комитетом и его членами.

Председатель (*говорит по-испански*): Следующий оратор в моем списке — представитель Колумбии. Я предлагаю ему занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Хиральдо (Колумбия) (*говорит по-испански*): Прежде всего позвольте мне поздравить Вас со вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в апреле и пожелать Вам всяческих успехов в Вашей работе. Хочу также поблагодарить представителя Гвинеи и отдать ему должное за эффективное руководство работой Совета в прошлом месяце.

Колумбия полностью поддерживает заявление, сделанное от имени Группы Рио Постоянным представителем Перу. Однако правительство Колумбии решило выступить на этих открытых прениях в Совете Безопасности, учитывая важность этого вопроса для нашей страны, которая ведет непрекращающуюся борьбу с терроризмом и добивается международной солидарности в этой деятельности.

Прежде всего хочу поблагодарить Председателя Контртеррористического комитета Постоянного представителя Соединенного Королевства сэра Джереми Гринстока за его брифинг и за его интенсивную работу.

На заседании 20 февраля 2003 года Колумбия подчеркивала два неотделимых друг от друга аспекта нашего нынешнего конфликта, внутренний и внешний. Что касается внутреннего аспекта, то мы заявили, что признаем наши обязательства. Колумбия ведет борьбу с терроризмом, действуя в демократических рамках, в соответствии со своей конституцией и своими законами, международными договорами по правам человека и международным гуманитарным правом. Наша демократическая политика в области безопасности направлена на защиту всех колумбийцев: гражданских лиц, членов профсоюзов, борцов за права человека, предпринимателей и рабочих. Демократия в условиях безопасности означает безопасность для всех.

Но существует и внешний аспект, который очень важен для борьбы с терроризмом. Доказано, что международные сети финансирования, используемые террористами, аналогичны тем, что используются для незаконной торговли наркотиками и оружием. 20 января 2003 года Совет Безопасности, заседавший на уровне министров, принял декларацию, которая прилагается к резолюции 1456 (2003) и в которой справедливо подтверждается, что

«необходимо также предотвращать использование террористами иной преступной деятельности, такой, как транснациональная организованная преступность, незаконные наркотики и их оборот, отмывание денег и незаконная торговля оружием».

По этой причине мы хотим поблагодарить правительство Канады за то, что оно включило в свой список террористических организаций Революционные вооруженные силы Колумбии (РВСК), Национальную освободительную армию и Объединенные силы самообороны Колумбии — незаконные вооруженные группы, действия которых направлены против правопорядка и мирного населения нашей страны. Эта нравственная, политическая и юридическая поддержка представляет собой практику, которая, как мы надеемся, будет принята во внимание всеми странами, стремящимися помочь нам в нашей борьбе с террором.

Признание этой реальности является крайне важным для Колумбии, где терроризм опирается на международную преступную деятельность, которая неразрывно связана с глобальной проблемой незаконных наркотиков. Наш опыт учит нас тому, что борьба международного сообщества против глобальной проблемы наркотиков, где действует принцип совместной ответственности, это ключевой фактор в борьбе с терроризмом. В равной степени успех в борьбе с терроризмом будет зависеть от того, насколько эффективно будет работать принцип совместной ответственности в этой области. Борьба с терроризмом — это наша общая обязанность. В этой борьбе каждое государство должно брать на себя задачи, соответствующие их условиям и их возможностям.

Что касается совместной ответственности, то Колумбия призывает международное сообщество вести полномасштабную борьбу против этой преступной деятельности, которая подпитывает терро-

ризм в нашей стране. Как сказал президент Колумбии Урибе,

«У нас есть моральное право просить о международном сотрудничестве, ибо мы привержены уважению прав человека, ибо наша демократия опирается на верховенство права, а не зависит от капризов правителей. У нас есть моральное право просить о международном сотрудничестве в борьбе с терроризмом, ибо мы никогда не отвергали диалога или гуманитарных договоренностей. Международное сообщество знает о нашей неизменной решимости победить насилие и о нашей бесконечной готовности обеспечить искреннее примирение в условиях мира».

Подтверждая нашу поддержку деятельности Совета Безопасности и его Контртеррористического комитета в борьбе с этим глобальным злом, я хочу вновь поблагодарить посла Гринстока за проделанную им важную работу и выразить уверенность в том, что посол Королевства Испания Иносенсио Ариас будет продолжать с новыми силами выполнение важных задач Комитета и Совета Безопасности. На обоих этих органах лежит огромная ответственность за удовлетворение чаяний наших народов в отношении выполнения ими возложенной на них исторической роли в борьбе с терроризмом во всех регионах мира.

В заключение Колумбия вновь обращается с призывом к сотрудничеству со стороны международного сообщества — не путем предоставления финансовых средств, а путем осуществления мер судебного и полицейского характера, о которых идет речь в резолюции 1373 (2001), в интересах успешной борьбы с терроризмом. Природа террористических актов должна определяться не только по месту их осуществления или по их глобальным или национальным масштабам, но и по происхождению тех явлений, которые обуславливают их осуществление, и тех финансовых средств, которые идут на их финансирование. В этой области международного сотрудничества Организация Объединенных Наций располагает потенциалом, опытом и моральным авторитетом для оказания содействия тем регионам мира, которые оказались затронутыми бедствием терроризма.

Председатель (*говорит по-испански*): Следующий оратор в моем списке — представитель

Фиджи. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Савуа (Фиджи) *(говорит по-английски)*: Мне оказана честь выступать перед Советом Безопасности от имени группы членов Форума тихоокеанских островов, которые являются членами Организации Объединенных Наций, а именно: Австралии, Кирибати, Маршалловых Островов, Федеративных Штатов Микронезии, Науру, Новой Зеландии, Палау, Папуа-Новой Гвинеи, Самоа, Соломоновых Островов, Тонги, Тувалу, Вануату и Фиджи.

Это заседание предоставляет полезную возможность для проведения анализа работы, проделанной Контртеррористическим комитетом (КТК) по борьбе с терроризмом и связанной с ним транснациональной преступностью с момента его учреждения во исполнение знаменитой ныне резолюции 1373 (2001), принятой почти полтора года назад. Эта резолюция привнесла новый элемент в существующую многостороннюю структуру борьбы с терроризмом и отразила признание терроризма в качестве глобальной проблемы, для устранения которой необходимы совместные усилия на национальном, региональном и международном уровнях. В принятой впоследствии резолюции 1456 (2003) Совета Безопасности министерской декларации была вновь подчеркнута необходимость принятия контртеррористических мер, отражающих оптимальную международную практику, в том числе необходимость защиты прав человека.

Нет сомнений в том, что Контртеррористический комитет играет важную роль, предоставлении руководства и оказывая государствам-членам консультативную и практическую помощь в деле осуществления резолюции 1373 (2001). Тем самым КТК помогает стимулировать и фокусировать действия правительств. Он помогает государствам определять и закреплять необходимые стандарты действий. Кроме того, усилия КТК по обеспечению контактов государств с имеющимися источниками помощи в значительной степени содействовали успешному решению задачи укрепления потенциалов по осуществлению таких действий. В этой связи мы признательны группе экспертов, помогающих КТК, за содействие в оказании необходимой помощи. Четкое определение потребностей в помощи является одним из важнейших первых шагов в направлении создания национальных и региональных потенциалов.

Мы также решительно поддерживаем недавнюю инициативу КТК относительно проведения встречи с представителями соответствующих региональных и международных организаций, а также принятый в результате план действий, направленный на продвижение вперед диалога, необходимого для координации контртеррористической деятельности. Эффективное региональное сотрудничество и координация имеют, по мнению членов нашей группы, первостепенное значение с точки зрения дополнения наших национальных усилий и возможностей в плане осуществления резолюции 1373 (2001).

На данном этапе группа государств — членов Форума тихоокеанских островов хотела бы официально выразить благодарность и признательность первому Председателю КТК сэру Джереми Гринстоку, продемонстрировавшему великолепные качества организатора. Видение сэра Джереми вдохнуло жизнь в мандат резолюции 1373 (2001). Уже в самом начале своего председательствования, в те исключительно беспокойные месяцы для нашей Организации он завоевал доверие государств — членов Организации Объединенных Наций. Его усилия по обеспечению того, чтобы КТК всегда работал открыто и транспарентно, чрезвычайно важны для сегодняшнего успеха Комитета и были очень положительно восприняты государствами — членами группы Форума тихоокеанских островов. Нас очень тронуло руководство сэра Джереми, которое воодушевило членов нашей группы на решение задач, поставленных в резолюции 1373 (2001).

Сейчас, когда КТК переходит к новому этапу работы под председательством Постоянного представителя Испании посла Ариаса, мы исходим из того, что каждодневная работа Комитета будет по-прежнему определяться его ролью как органа по мониторингу. Стоящая перед ним задача по наблюдению за ходом осуществления конкретных обязательств, содержащихся в резолюции 1373 (2001), дает ему уникальную возможность действовать в качестве координационного центра для государств в контексте международной контртеррористической деятельности. Мы будем и впредь сотрудничать с Контртеррористическим комитетом и его новым Председателем.

Председатель *(говорит по-испански)*: Следующий оратор в моем списке — представитель

Афганистана. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Фархади (Афганистан) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего позвольте мне поздравить Мексику с занятием поста Председателя Совета Безопасности в апреле. Г-н Председатель, я хотел бы высказать Вам свою искреннюю благодарность за своевременный созыв этого открытого заседания по вопросу о Контртеррористическом комитете (КТК) для обсуждения работы этого Комитета в ходе следующего этапа. Кроме того, я хотел бы также воспользоваться этой возможностью, чтобы воздать должное решительным и последовательным усилиям посла Джереми Гринстока на посту Председателя КТК на протяжении последних полутора лет.

Моя делегация убеждена в том, что выполнение сложнейшей миссии, возложенной на посла Гринстока как Председателя КТК и его группу будет успешно продолжено испанским послом Ариасом — известным своими выдающимися способностями дипломатом.

Совершенно очевидно, что Афганистан является одной из главных жертв терроризма. На протяжении почти пяти лет в ходе правления «Талибана» народ Афганистана испытывал огромные страдания от угрозы, создаваемой этим режимом и террористической сетью «Аль-Каиды». Но международная военная кампания наряду с мужественной поддержкой афганского народа привела к ликвидации этого режима и его союзника «Аль-Каиды». Тем не менее мы должны всегда помнить о том, что остатки режима «Талибана» по-прежнему проявляют активность вдоль восточной и южной границ Афганистана. Поэтому чрезвычайно важно, чтобы международное сообщество продолжало свои целенаправленные усилия и оказывало поддержку переходному правительству в деле борьбы с террористической деятельностью.

Переходное правительство Афганистана по-прежнему решительно привержено делу полного осуществления резолюции 1373 (2001) и резолюции 1456 (2003), принятой на министерском заседании 20 января 2003 года. Афганистан представил КТК свои национальные доклады в установленные сроки. В этой связи позвольте мне проинформировать Совет о том, что переходное правительство Афганистана в настоящее время занимается созда-

нием контртеррористического департамента в рамках министерства внутренних дел в целях предотвращения актов терроризма в стране и борьбы с ними. Мы убеждены в том, что этот департамент успешно выполнит свой мандат.

В дополнение к информации о достигнутом нами прогрессе мы также хотели бы информировать Совет о том, что Афганистан осуществляет процесс реструктуризации своего судебного аппарата и аппарата служб безопасности. Поэтому мы хотели бы вновь обратиться с просьбой о том, чтобы КТК направил в Афганистан группу по оценке, с тем чтобы оказать помощь в деле принятия законодательных актов и административных мер, необходимых для удовлетворения всех требований, содержащихся в резолюции 1373 (2001).

Мы признаем тот факт, что всем государствам и региональным и субрегиональным организациям следует оказывать поддержку борьбе с международным терроризмом. В этом контексте моя делегация приветствует специальное заседание КТК, состоявшееся 6 марта 2003 года, к участию в котором были привлечены представители международных, региональных и субрегиональных организаций в целях повышения эффективности глобальных действий против терроризма. Все его участники поделились важной информацией, касающейся их инициатив и принимаемых мер по борьбе с терроризмом. Мы убеждены в том, что государства-члены могут взять на вооружение самые передовые практики, кодексы и стандарты, представленные участниками этого специального заседания 6 марта.

Я хотел бы подтвердить приверженность моего правительства продолжению борьбы с терроризмом в Афганистане и сотрудничеству с другими государствами-членами и международными, региональными и субрегиональными организациями в деле обеспечения полного осуществления резолюций 1373 (2001) и 1456 (2003).

Свободный Афганистан сражался с террористами движения «Талибан» и «Аль-Каиды» еще за пять лет до 11 сентября 2001 года. Позвольте мне напомнить Совету, что за два дня до этих событий, 9 сентября 2001 года, герой афганского сопротивления Ахмад Шах Массуд был убит двумя подосланными «Аль-Каидой» террористами-самоубийцами. Сегодня афганцы готовы сражаться с любыми по-

пытками возродить «Талибан». Международное сообщество должно быть сейчас на нашей стороне.

Председатель (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово для ответа на прозвучавшие в ходе прений вопросы и замечания сэру Джереми Гринстоку.

Сэр Джереми Гринсток (*говорит по-английски*): Я очень благодарен членам Совета и членам Организации Объединенных Наций за их выступления сегодня и особенно признателен тем делегациям, которые выступали от имени своих региональных групп. Я считаю, что, чем шире мы будем использовать основанные на коллективных действиях региональный и субрегиональный подходы к этому вопросу, тем большего прогресса мы добьемся.

Я хотел бы остановиться лишь на паре моментов, затронутых в ходе обсуждений. Я не буду говорить долго, потому что многие моменты уже знакомы присутствующим. Но я уверен в том, что посол Ариас и его группа пожелают вместе с Комитетом быть в курсе дальнейшего развития событий по некоторым из этих моментов. Представитель Пакистана, активно поддержанный делегациями Чили, Мексики, Перу и другими, указал на необходимость уделяния постоянного внимания проблеме обеспечения соблюдения прав человека в ходе борьбы с терроризмом и предложил провести заседание, посвященное этой проблеме, с участием представителей Управления Верховного комиссара по правам человека и других органов, занимающихся вопросами прав человека. Безусловно, делегация Соединенного Королевства тепло приветствует такую инициативу: мы поддерживаем тесные контакты с Управлением Верховного комиссара и с органами, занимающимися правами человека, и в самом скором времени планируем провести, как знают члены, встречу с участием представителя Комитета по правам человека.

Но можно пойти дальше. Гражданское общество играет важную роль, и мне кажется, делая на ней акцент в нашей работе, мы должны сознавать, может быть, даже с чувством гордости, что Совет Безопасности постоянно продвигается вперед в том, что касается увязывания деятельности по обеспечению соблюдения прав человека с усилиями по поддержанию мира и безопасности. Мне кажется, это следует приветствовать.

Представитель Франции предложил Контртеррористическому комитету (КТК) попытаться более четко определять те общие трудности, с которыми сталкиваются государства-члены при выполнении своих обязательств в соответствии с резолюцией 1373 (2001), и изыскивать пути устранения этих трудностей. Я полагаю, что в некотором смысле мы уже начали делать это, но мне кажется, я могу согласиться с послом в том, что он указывает на что-то, что мы еще делаем в недостаточной мере, и, возможно, мы могли бы заняться этим в будущем. Это неразрывно связано с достижением конкретных результатов на местах, и это заставляет Комитет постоянно думать о конкретных результатах, а не о бюрократических мероприятиях. И я признателен за тот дух, в котором было высказано это замечание.

Представитель Соединенных Штатов говорил о возможности увеличения числа наших выездов на места в будущем, что я считаю еще одним моментом, который мы должны развить. Мы только что слышали, как представитель Афганистана просил направить группу для оказания помощи его правительству в выполнении обязательств, которые трудно осуществить на местах. Сам я считаю, что этим следует заняться экспертам, а не делегациям Комитета, но визиты в точки — поездки на места — это аспект, которому мы, возможно, могли бы уделить больше внимания на следующем этапе.

Аналогичным образом — и это тоже касается конкретизации наших результатов — мне кажется, что в период моего руководства мы сделали недостаточно для выявления и использования тесной взаимосвязи, существующей между Комитетом, учрежденным резолюцией 1373, и Комитетом, учрежденным резолюцией 1267. Я надеюсь, что моему испанскому коллеге удастся добиться лучших результатов, чем те, которых достиг я. Но мы не составляем списки; а Комитет 1267 составляет. Но этим сфера взаимодействия не ограничивается, и мне кажется, опять же, что указанная взаимосвязь способна принести конкретные результаты на местах.

Я хотел бы кратко остановиться на шести вопросах, затронутых представителем Индии, потому что в них содержится интересная информация по существу, и, возможно, также в определенной степени критическая оценка. Позвольте мне ответить на заданные им вопросы. Во-первых, что мы делаем в ситуации, когда одно государство-член не обеспе-

чивает эффективного соблюдения обязательств? Мы займемся этой проблемой на следующем этапе. Здесь нужно проявлять чувствительность с оттенком решимости и твердость, о которых я уже говорил. Мы намерены потребовать соблюдения стандартов в соответствии с резолюцией 1373 (2001).

Во-вторых, было бы также неплохо — от этого не уйти, хотя пока мы не рассматривали этот вопрос в Комитете, поскольку это не наша работа, — получить от Генеральной Ассамблеи определение терроризма. Мне кажется, нам следует обеспечить в этой области больший прогресс, чем нынешний, чем тот, который мы имеем сегодня.

В-третьих, осуществление действий, о которых спросил представитель Индии, означает необходимость разрешения всех региональных проблем, связанных с терроризмом, — причем некоторые из них существуют не так далеко от границ его собственной страны — и наличия эффективных региональных механизмов по их разрешению. По всем эти трем моментам, я считаю, должен быть достигнут прогресс.

Можем ли мы избежать вмешательства в дела государств-членов? Да, потому что предусмотрели, еще в самом начале нашей работы, меры обеспечения конфиденциальности. И КТК может по-прежнему следовать этим правилам, в тех случаях, когда государства-члены предпочитают обсуждать сложные вопросы только в кругу экспертов и не делиться информацией по ним с другими государствами-членами. Эти положения по-прежнему в силе.

Нужно ли нам уделять больше внимания соглашениям, которые были разработаны и согласованы на международной основе? Мы опираемся на резолюцию 1373 (2001); это наша международно согласованная основа. Если мы и используем другие стандарты, к примеру, установленные Целевой группой по финансовым мероприятиям, касающимся отмывания денег (ЦГФМ), то только потому, что они полностью совместимы и соответствуют положениям резолюции 1373 (2001).

Следует ли нам стремиться к обеспечению более сбалансированной представленности регионов? Что же, это дело регионов. Мы открыты для всех регионов и всех субрегиональных групп, которые государства-члены пожелали бы создать. Вы должны пройти свою половину пути; мы не собира-

емся создавать новые региональные механизмы только для своих нужд. Их создание должно быть обусловлено обязательствами государств-членов и необходимостью облегчения осуществления международных обязательств на основе коллективной деятельности.

На кого нам следует ориентироваться в своей деятельности: на тех, кто идет впереди всех, или на тех, кто безнадежно отстал? Фактически, мы не делаем ни того, ни другого. Мы применяем особый подход. По-моему, я очень ясно показал это в своих разъяснениях сегодня утром. Подход Комитета заключается в том, чтобы просить каждое государство-член двигаться именно теми темпами, которые позволяют их собственные возможности.

Наконец, что касается информации о предоставлении помощи, то мы признаем, что нам требуется усовершенствовать наш веб-сайт. Мы хотели бы получать больше информации от государств-доноров. Я уверен, что в последующий период мы увидим прогресс в этой области. Но вся эта критика была конструктивной. Я надеюсь, что мы сможем убедить государства-члены в том, что во всех этих областях мы осуществляем правильные действия, хотя нам и следовало бы осуществлять их более быстрыми темпами.

Я хотел бы сделать последнее замечание общего характера, сделать которое меня, возможно, побудил выступавший сегодня днем представитель Японии. Терроризм не является результатом разногласий между народами или между правительствами, либо споров между различными структурами Организации Объединенных Наций и межгосударственной системы. Он является следствием варварства и отсутствия уважения к самым основополагающим человеческим ценностям. Я считаю, что, ведя борьбу с терроризмом, мы в Совете Безопасности и в данном Комитете отстаиваем основополагающие цели Организации Объединенных Наций. Именно поэтому Комитет пользуется такой поддержкой подавляющего большинства членов Организации Объединенных Наций в целом. Я, со своей стороны, весьма признателен за оказание мне этой поддержки в течение 18 месяцев моего пребывания на этом посту.

Чем больше мы делаем, тем больше создаем, что должны делать больше. Перед послом Ариасом стоит гигантская задача. Но он с ней справится. Я

желаю ему в этом успеха. Он может рассчитывать на всемерную поддержку делегации Соединенного Королевства.

Благодарю Вас, г-н Председатель. Я закончил.

Председатель (*говорит по-испански*): Я искренне благодарю сэра Джереми Гринстока за представленные разъяснения.

Г-н Мекдад (Сирийская Арабская Республика) (*говорит по-арабски*): Сегодня мы собрались здесь по двум причинам. Первая — выразить признательность сэру Джереми Гринстоку и сказать о том, как мы высоко ценим предпринятые им усилия сейчас, когда руководство Контртеррористическим комитетом (КТК) переходит к послу Ариасу. Вторая причина — необходимость провести краткий обзор достижений КТК и задач на следующий предстоящий период.

Однако представитель Израиля, который выступил с заявлением перед завершением сегодняшнего утреннего заседания, не проявил уважения к тому поводу и к той причине, в силу которых мы собрались сегодня. Подобно разорившемуся торговцу, он вновь обратился к своей старой, потрепанной расходной книге, чтобы вытащить оттуда ряд лживых утверждений и выполнить доверенную ему роль — обманывать и вводить в заблуждение Совет Безопасности и отвлекать его от подлинной цели борьбы с терроризмом — терроризмом, который осуществляется его правительством и армией на оккупированных территориях. Об этом свидетельствует вчерашний ежедневный брифинг для прессы, проведенный Департаментом общественной информации для аккредитованных журналистов. В ходе брифинга цитировался пресс-релиз Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР), в котором, в частности, говорится:

«Ранним утром 2 апреля израильские солдаты вторглись в школу для девочек при Ближневосточном агентстве для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР) в лагере беженцев Тулкарем на Западном берегу и, заняв ее, превратили ее помещения в центр для содержания обитателей лагеря — мужчин в возрасте от 15 до 40 лет. Агентство выражает решительный протест в связи с этим вопиющим нарушением привилегий и иммунитетов

Организации Объединенных Наций и продолжающимся отказом допустить БАПОР в школу и в лагерь в целом, который был объявлен закрытой военной зоной». (PAL/1940)

Целый лагерь ни в чем не повинных людей — это закрытая военная зона, а школа используется для задержания и запугивания. В пресс-релизе далее говорится о том, что Генеральный комиссар БАПОР Петер Хансен назвал захват школы Агентства «нарушением международных правовых норм» и призвал израильские власти «покинуть школу БАПОР и предоставить БАПОР доступ к его другим объектам в лагере Тулкарем., с тем чтобы возобновить деятельность по предоставлению беженцев основных услуг».

Разве это не является терроризмом чистой воды? Совершали ли другие агрессоры, за исключением, может быть, времен второй мировой войны, подобные акты? Теперь представитель Израиля обвиняет других. Еще раз я спрашиваю: что это, если не терроризм? Представитель Израиля пытался представить палача жертвой. Однако ему это не удалось и не удастся, поскольку, как всем известно, то, что происходит на оккупированных арабских территориях, является результатом терроризма Израиля и продолжения израильской оккупации, а также беспрецедентного угнетения палестинского народа и подавления его стремлений к достоинству и самоопределению.

Еще большее удивление вызывает то, что представитель Израиля выдвигает обвинения, так сказать, призывает к ответу и стыдит другие стороны. Это смеху подобно. Можно подумать, что представитель Израиля при Организации Объединенных Наций вновь все позабыл и до сих пор, видимо, не сознает, что именно этот Совет Безопасности принял десятки резолюций, осуждающих и обвиняющих сам Израиль. Организация Объединенных Наций и Совет Безопасности называли, порицали и обвиняли Израиль в десятках резолюций. Однако он не подчиняется нормам, принятым международным сообществом, и продолжает бросать им вызов.

Чтобы быть кратким, и учитывая официальный характер этого мероприятия, я лишь хотел бы сказать, что только в прошлом году израильянами были убиты более 2600 ни в чем не повинных палестинцев, включая женщин, детей и стариков. На протяжении не менее трех последних месяцев пале-

стинцы не сделали ничего, в то время как Израиль, со своей стороны, за тот же период хладнокровно и без каких-либо оснований убил 300 палестинцев. Только за вчерашний день от рук израильских солдат погибло семь ни в чем не повинных мирных палестинцев.

Я спрашиваю Совет: кто же является террористом? Я повторю: живущие в Сирии палестинцы являются жертвами терроризма Израйля. Они силой были изгнаны из своих домов, деревень, городов. Мы считаем, что единственное решение заключается в том, чтобы предоставить этим людям возможность вернуться в свои дома, тогда не будет терроризма. Не будет тогда актов насилия, как их некоторые называют. Мы утверждаем, что эти палестинцы имеют право выражать свои надежды и чаяния. Они имеют право защищать свое достоинство и свои права. Ни Сирия, ни любая другая страна не вправе угнетать или заставлять замолчать палестинцев, как того желает Израиль. В соответствии с принципами прав человека и нормами международного права палестинцы имеют право на самовыражение. Израиль вновь не прав, если он считает, что Сирия может пренебрегать правом палестинцев на самовыражение.

В заключение я считаю необходимым вновь обратиться к цели этого заседания. Я хотел бы еще раз поздравить посла Гринстока со всеми достигнутыми им успехами. Мне очень жаль, что представитель Израйля предпринял попытку сорвать это заседание; однако ему не удалось этого сделать. Я хотел бы подчеркнуть, что Сирия будет продолжать вести борьбу с терроризмом во всех его формах и проявлениях.

Председатель (*говорит по-испански*): Представитель Пакистана попросил предоставить ему слово.

Г-н Акрам (Пакистан) (*говорит по-английски*): Я не собирался еще раз выступать на сегодняшнем заседании, но в связи с возникшими региональными проблемами, о которых только что говорил сэр Джереми Гринсток, я считаю необходимым дать ответ на выступление моего коллеги из Индии.

Мой друг из Индии в своем выступлении упомянул образование, которое он назвал индийским штатом Джамму и Кашмир. Организация Объединенных Наций признает Джамму и Кашмир в каче-

стве спорной территории. На картах Организации Объединенных Наций четко указана демаркационная линия — линия прекращения огня — между оккупированным Индией Кашмиром и Азад Кашмиром, который является свободным. До сих пор не выполнены резолюции Совета Безопасности по Кашмиру, в которых содержится призыв к проведению под наблюдением Организации Объединенных Наций плебисцита, который позволит населению Джамму и Кашмира осуществить свое право на самоопределение.

В этот исторический момент, когда на наших глазах ведется война в интересах обеспечения выполнения резолюций Совета Безопасности, население Джамму и Кашмира и народ Пакистана просят Совет Безопасности принять норму, которая была бы универсальной и отменила бы политику дискриминации против них, поскольку они ждут свободы и права на самоопределение на протяжении 50 лет в условиях индийской оккупации. Эта страна, территория которой приблизительно равна территории Бельгии, оккупировается несколькими сотнями тысяч индийских военнослужащих. На каждых четырех кашмирца приходится один индийский солдат. И мой коллега из Индии может говорить лишь об актах терроризма. Очень жаль, что он упомянул, как он сказал, 75 000 индийских граждан, убитых в Кашмире. Это были кашмирцы, более 80 000 кашмирцев, которых уничтожили индийские оккупационные силы. Существует достаточно документальных подтверждений этого, и моя делегация готова распространить эти документы для сведения членов Совета.

В контексте терроризма представитель Индии сослался на инцидент, происшедший несколько дней назад в оккупированном Индией Кашмире, в результате которого были зверски убиты 24 ни в чем не повинных мирных жителя. Пакистан решительно осуждает этот террористический акт. Как обычно, если следовать заявлению моего коллеги из Индии, всю ответственность за сложившуюся ситуацию Индия возложила на одну страну. Мы заявляем, что к данному случаю применима пословица — «Говорил горшку котелок: уж больно ты черен, дружок». Как я отмечал сегодня утром, в этой ситуации самым разумным было бы обратиться к беспристрастному расследованию и провести объективное следствие прежде чем выдвигать обвинения в отношении другого государства, поскольку

обвинения подобного рода очень часто приводят к обострению напряженности и возникновению угроз для международного мира и безопасности.

Мы говорим о необходимости проведения такого расследования, поскольку в марте 2000 года во время визита в Индию президента Клинтона в одной из деревень Кашмира были зверски убиты 35 сикхов. И нетрудно догадаться, на кого правительство Дели возложило вину. Но тогда было проведено расследование двумя независимыми организациями Движением против государственных репрессий и Пенджабской организацией по защите прав человека, в результате которого обе организации пришли к выводу о том, что эта расправа была совершена индийскими силами. К аналогичному выводу пришла одна из международных организаций по защите прав человека, которая провела свое расследование.

Индия стремится изобразить кашмирское движение в качестве террористического движения, с тем чтобы лишить борьбу за свободу и самоопределение ее законной основы. Такова сложившаяся реальность в Кашмире. Поэтому Пакистан просит провести расследование этого последнего кровавого убийства. Мы предлагаем, чтобы расследование проводила, например, такая неправительственная организация, как организация «Международная амнистия». С учетом того, что сегодня мой коллега из Индии обратился к этому вопросу в Совете Безопасности, я хотел бы задать ему вопрос, будет ли он готов согласиться на проведение независимого расследования этого инцидента Организацией Объединенных Наций. Я надеюсь, что он даст положительный ответ. Если Индия убеждена в том, что ответственность за подобные акты терроризма несут внешние силы, то пусть он согласится с моим предложением. Пакистан готов к такому расследованию. Мы знаем, что у нас чистые руки и чистая совесть и наше дело — в интересах свободы Кашмира — правое.

Председатель (*говорит по-испански*): Список ораторов исчерпан.

В результате проведенных в Совете Безопасности консультаций я уполномочен выступить от имени Совета со следующим заявлением:

«Совет Безопасности с удовлетворением отмечает брифинг, проведенный Председателем КТК о работе Комитета.

Совет Безопасности ссылается на заявление Председателя Совета от 8 октября 2002 года (S/PRST/2002/26), в котором говорится о его намерении провести обзор структуры и деятельности КТК не позднее 4 апреля 2003 года. Совет благодарит посла Гринстока (Соединенное Королевство) за его председательствование в КТК в течение первых 18 месяцев его работы и утверждает назначение посла Ариаса (Испания) в качестве нового Председателя. Совет подтверждает, что посол Гашпар Мартинш (Ангола), посол Агилар Синсер (Мексика) и посол Лавров (Россия) будут по-прежнему оставаться в должности заместителей Председателя Комитета.

Совет предлагает КТК продолжать рассмотрение его повестки дня, указанной в программе работы КТК на седьмой 90-дневный период (S/2003/387).

Совет отмечает, что три государства еще не представили доклада КТК и что 51 государство-член запаздывает с представлением дальнейшего доклада, вопреки требованиям, предъявляемым резолюцией 1373 (2001). Он призывает их незамедлительно представить требуемые доклады, с тем чтобы обеспечить всеобщий характер ответов, чего требует резолюция 1373 (2001).

Совет Безопасности призывает КТК продолжать представлять доклады о своей деятельности с регулярными интервалами и заявляет о своем намерении провести обзор структуры и деятельности КТК не позднее 4 октября 2003 года».

Это заявление будет опубликовано в качестве документа Совета Безопасности под условным обозначением S/PRST/2003/3.

Совет Безопасности завершил на этом нынешний этап рассмотрения пункта своей повестки дня.

Заседание закрывается в 17 ч. 45 м.